## Abraham Lincoln's Contemporaries

**Harriet Brent Jacobs** 

Excerpts from newspapers and other sources

From the files of the Lincoln Financial Foundation Collection



Women's Studies Int. Forum, Vol. 10, No. 1, pp. 33-40, 1987. Printed in the USA.

0277-5395/87 \$3.00 + .00 © 1987 Pergamon Journals Ltd.

## WHOSE BOOK IS THIS?: AUTHORIAL VERSUS EDITORIAL CONTROL OF HARRIET BRENT JACOBS' INCIDENTS IN THE LIFE OF A SLAVE GIRL: WRITTEN BY HERSELF\*

ALICE A. DECK
English Department, University of Illinois/Urbana, 608 South Wright Street,
Urbana, ILL 61801, USA

Synopsis—The recent surge of critical interest in autobiography, leads us to rethink all of our assumptions about this genre. In particular, Jeffery Melhman's and Germaine Bree's ideas on the significance of the act of writing to the autobiographer's gradual self-discovery, help us to understand the peculiar questions of authenticity surrounding the nineteenth century American collaborative slave narrative. Following a brief discussion of American abolitionists' rules governing the format and publication of American slave narratives, this article examines some of Harriet Brent Jacobs' letters to Amy Post in which she explains why and how she wrote her life story. It is then argued that the manner in which the abolitionist Lydia Maria Child edited the manuscript for publication produced a text in which two narrative voices are then discernible.

The recent surge of critical interest in autobiography has produced some intriguing discussions of the genre such that we can no longer define autobiography as simply a person's life story written by her or himself. Our assumptions about the self (autos) and life (bios) in an autobiography are now called into question, as are those concerning the act of writing (graphien) and shaping a literary text. Jeffery Mehlman (1974) has suggested that autobiography be defined as "the act of becoming alive to oneself through writing" (p. 14), and Germaine Bree elaborated on this as follows:

A writer in French starts his account with 'Je suis né' not, as in English, 'I was born,' an event of the past, over and finished now (an event moreover, that no one can recall), but [literally] 'I am born,' an event that accompanies the act of writing, so that we see the event of the birth and the act of writing mirroring, duplicating and extending one another: a continuous birth into a perpetually renewed and recreated life.'

Hence as an autobiographer writes in retrospect, patterns of an earlier behavior usually take on a new significance so that the writer simultaneously achieves a clearer understanding of the "self" and the self's environment. We can expect to detect a growth of a personality, but it is a self-directed growth in that the author/narrator shapes (writes) the story to suit the person she or he has become. James Olney (1978) has even suggested that an autobiographer can become the self created in the process of writing. All of this means that the act of writing and rewriting an autobiography, and of shaping the final version for publication, is an integral part of the self and the life such that understanding the composition process (and the motives for writing in the first place), can greatly influence our reading of a particular autobiography.

These new ideas on the significance of writing to the personal identity being outlined in an autobiography, point up the problems inherent in the Afro-American collaborative or "as-told-to" text in which the writer and the narrator are not one and the same. This type of autobiography raises particular questions of authenticity; not just of factual information about dates, events, and place

Carolina, February, 1978. This is cited in James Olney's 1978. Autos-Bios-Graphien: The Study of Autobiographical Literature. South Atlantic Quarterly, 77: 113-123.

<sup>\*</sup>This is a revised version of a paper discussed at the Feminist Forum, University of Illinois, Urbana, November, 1984. I express my appreciation to Nina Baym for her careful reading and criticism of the first draft.

<sup>&#</sup>x27;Germaine Brée is said to have made this statement at a humanities conference in Winston-Salem, North

names, but the authenticity of the individual sentiments and personal insights contained in the narrative. Historians of Afro-American culture who use collaborative slave narratives in their research can test for accuracy by checking through other types of available documents and records. For them the basic who-what-why-when-where of an individual's life is all that is needed to formulate a broad picture of Southern antebellum life or to pinpoint special characteristics of a certain state. Yet literary critics interested in the art of the slave narrative, and feminists interested in revealing a distinct black female identity contained in the language and style, may question the value of a text that is neither autobiography nor biography, but a hybrid.

In his study Autobiographical Occasions and Original Acts (1982), Albert Stone points out that style and narrative technique in modern collaborative autobiographies are minor matters - what has happened in this life is more compelling than how it is being communicated or by whom: "Drawing attention to the creative self at the typewriter or the tape recorder is often not very important since there are two persons in that situation and neither subject nor scribe is famous in that particular role" (Stone, 1982: 234). One could argue however, that in discussing nineteenth century American collaborative slave narratives it is very important to discuss the two creative selves because several prominent abolitionists, such as Lydia Maria Child and William Still, were also famous as the scribes of slave narratives. Further, we need to try to understand the type of relationship the subject had with the scribe, and how this relationship affected what went into the completed manuscript. If evidence is available we should determine whether there was a mutual trust between the two individuals: who approached whom with the idea of producing such a text in the first place? Did the scribe write the entire manuscript or simply function as a copy editor-correcting the grammar and punctuation? Was the subject consulted about any changes in the manuscript? Is it possible, in reading such a text, to detect two voices narrating the life story, and if so, which moments of personal insight, of personal revelation belong to whom?

Following a brief discussion of the rules governing the writing, editing, and publication of American slave narratives, this essay will address some of these questions in relation to Harriet Brent Jacobs' *Incidents in the* 

Life of a Slave Girl: Written by Herself (1861) which was edited by the ardent abolitionist Lydia Maria Child. Based on information contained in letters Jacobs wrote to Amy Post while she was writing her manuscript, this discussion will examine how the completed text might have been affected by the combination of the author's black feminism and the editor's white abolitionist ideals.

I

American slaves were prohibited from learning to read and write, yet this only made "book larnin" that much more desirable. Those few slaves who benefited from a rare act of kindness from their owners, often learned the fundamentals of written English as young children. Both Frederick Douglass in his 1845 Narrative, and Harriet Jacobs in her Incidents (1861: 1973) recall having been taught in this manner, and both identified this "education" as their first step towards realizing a self identity other than that of slave. Both describe how they continued to teach themselves, gradually acquiring sufficient skill to manipulate their subsequent slave masters, and the slave system, to eventually obtain their freedom.

Most American slave narratives, whether written by the slave or a scribe, were sponsored by northern white abolitionists who in addition to supplying funds, set up the regulations and formulas of the artifact. In *The Intricate Knot* (1972), Jean Fagan Yellin describes this "standard pattern":

'They begin with a portrayal of life under slavery which usually includes facts about food, clothing, shelter, relationships between the master and slave, and information about slavery as an economic system . . . Through a series of incidents, they build to a climactic escape. They end with a portrayal of life in freedom, frequently commenting on racial discrimination and discussing the narrator's work in the antislavery movement.'

'The narrator characteristically reveals his inner life: his alienation resulting from his first encounter with brutality, and inevitably, his separation from his mother (often the only functional family for the slave child); his crucial decision to attempt escape; his devising a plan and concealing it from those around him; his fears during his escape; his triumph at his success; and

his respons (Jean Faga

Another retive contain a ing documen end of the ments, bills a reward for ceptable as e suggests that from abolitic functioned a narrative:

'These doc always be former sla less parts function is former slav are at leas narrative's dence. Ho uments co to a dialo . . . (Rob

Furtherm( tended as p wrong, the a in these text "The abolit They encou stereotypical respond to v be" (France slave's drama achieve phy: slavery, was position pro subjugate a s cause. By the successful in for the caus the Abolitio sistance in e underground to get a life s gave in and types.

One exam an interview Bowery done lished in the working in t fice, Child me



itten by Herself (1861) ie ardent abolitionist ased on information icobs wrote to Amy ting her manuscript, imine how the combeen affected by the hor's black feminism politionist ideals.

rohibited from learnyet this only made uch more desirable. penefited from a rare their owners, often als of written English h Frederick Douglass and Harriet Jacobs in (73) recall having been and both identified ir first step towards other than that of w they continued to rally acquiring suffiate their subsequent lave system, to even-

e narratives, whether a scribe, were sponabolitionists who in ands, set up the reguf the artifact. In *The* lean Fagan Yellin deattern":

ortrayal of life under includes facts about ter, relationships belslave, and informan economic system is of incidents, they scape. They end with freedom, frequently il discrimination and or's work in the anti-

racteristically reveals nation resulting from ith brutality, and inon from his mother ional family for the il decision to attempt plan and concealing him; his fears during that his success; and his responses to his new life in freedom. (Jean Fagan Yellin, 1972: 126)

Another requirement was that each narrative contain a certain number of authenticating documents placed at the beginning and end of the story. Letters, prefatory statements, bills of sale, and posters advertising a reward for the runaway slave, were all acceptable as evidence. Robert Stepto (1979), suggests that these appended documents from abolitionists and slaveholders alike functioned as other "voices" in the slave's narrative:

'These documents - and voices - may not always be smoothly integrated with the former slave's tale, but they are nevertheless parts of the narrative. Their primary function is, of course, to authenticate the former slave's account; in doing so, they are at least partially responsible for the narrative's acceptance as historical evidence. However, in literary terms, the documents collectively create something close to a dialogue—of forms as well as voices . . . (Robert Stepto, 1979: 3-4).

Furthermore, since the narratives were intended as propaganda to correct a social wrong, the abolitionists insisted that the self in these texts also conform to a formula: "The abolitionists wanted case histories. They encouraged formula expressions of stereotypical persons who often did not correspond to what the narrator felt himself to be" (Frances Foster, 1979: 60). Thus the slave's dramatic description of the struggle to achieve physical self-mastery by escaping slavery, was undermined in the actual composition process when the slave was forced to subjugate a self image in order to be true to a cause. By the 1840s this pattern had proven successful in selling narratives (raising funds for the cause), and in attracting workers to the Abolitionist movement. Grateful for assistance in escaping from the south via the underground railroad, and with no other way to get a life story in print, even literate slaves gave in and produced these narrative stereotypes.

One example of this self-subjugation is in an interview of the fugitive slave Charity Bowery done by Lydia Maria Child and published in the *Emancipator* in April, 1848. By working in the New York Anti-Slavery Office, Child met and interviewed numerous fu-

gitive slaves.<sup>2</sup> This one is not a full-length, connected narrative like Jacobs' Incidents, but Child's prodding questions shape Bowery's interview to fit the standard pattern. Charity relates a series of personal tragedies from her past life as a slave in North Carolina. She had been allowed to marry and live with the black man of her choice and their sixteen children. After her husband and her kindly mistress died, she was sent to live with an avaricious white woman who sold all of Charity's children. Child interjects several descriptions of Charity in the act of telling her story such as: "Here her voice choked, and the tears began to flow. She wiped them quickly with the corner of her apron . . . ," and "... The poor creature's voice had grown more and more tremulous, as she proceeded, and was at length stifled with sobs" (John Blassingame, 1977: 263, 265). Thus Child emphasizes the *performance* and the emotional appeal of the situation in her comments. She chose to summarize rather than transcribe all that Charity had to say about Nat Turner, and did not ask her if Turner's rebellion influenced her decision to run north: "... nothing seemed to have excited her imagination as much as the insurrection of Nat Turner . . . It was in fact a sort of Hegira to her mind from which she was prone to date all important events in the history of her limited world" (Lydia Maria Child, 1848: 267). Then the interview ends when Child asks Charity to " . . . give me a specimen of their hymns. In a voice cracked with age, but still retaining considerable sweetness, she sang." One reprint of this interview includes four stanzas of the song Charity sang, as well as Child's remark that Charity afterwards spoke with a very "arch expression" about the political significance of the song. This is the only hint in the published interview that Charity might have done more than just weep and mourn her losses in the course of her conversations with

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup>Lydia Maria Child (1802-1880), was one of America's first women intellectuals, abolitionists, and popular novelists. Her carefully researched book An Appeal in Favor of that Class of Americans Called Africans (1833), is recognized as the first published history of Afro-Americans. This book so shocked Boston literati that sale of Child's novels fell off, and her career as editor of the first American magazine for children, The Juvenile Miscellany, ended. In later years, she and her husband David Lee Child were two of the leading members of the New York Anti-Slavery Society, and co-edited the National Anti-Slavery Standard from 1841-1849.



Child, and it suggests that the interview was shaped for publication.

Not only was material possibly omitted; some was never solicited. Charity is not shown denouncing slavery, only narrating the personal tragedies she experienced as a slave. The sixty-five year old narrator had been living, and died, as a free woman in the north for many years, but she was asked only to recreate her slave identity while telling her story. Her opinions about herself as a free woman were not sought; her new self was not portrayed. The interview format allowed Child to leave her own voice, replete with editorial comments and leading questions, in the printed text. The fact that Child had the first and last word in Charity's narrative, suggests that she frames the former slave in the stereotype of a pious, hymn-singing, Christian woman who was unjustly treated by an avaricious slave owner. In this guise, Charity was an appealing figure for Child's abolitionist melodrama.

## II

In spite of such authenticating documents as Child's introduction and appended statements from Amy Post and George W. Lowther, the absence of a pronounced stereotype of a black female, distinguishes Jacobs' Incidents from many nineteenth century slave narratives. As she states in her preface, her purpose in writing was not to arouse sympathy for herself, but "to arouse the women of the North to a realizing sense of the condition of two millions of woman at the South, still in bondage, suffering what I have suffered, and most of them far worse" (Lydia Maria Child, 1848: xiv). Yet the letters Jacobs wrote to Amy Post while she worked on her manuscript show that she gradually attached more and more significance to it as a demonstration of her integrity as a free, literate, black female.

Born around 1815, in Edenton, North Carolina, Jacobs escaped to New York City in 1842. In the north she went to work as a housekeeper for Nathantiel P. Willis, at that time one of the leading members of New York's literati. With its inception in 1846, Willis edited the *The Home Journal* in which he once refered to Jacobs as "our intelligent housekeeper," "our household oracle," in one of his columns; yet he never mentioned that she was at the time a fugitive slave because among his friends, he was known as being

pro-slavery. He admired Jacobs and gave her unlimited access to his personal library. When her former owners tried to reclaim her under the Fugitive Slave Law passed in 1850, Willis bought her freedom and Jacobs remained in his family as a paid servant for 17 years.<sup>3</sup>

Her letters to Amy Post4 indicate that Harriet Jacobs eventually became involved in the Anti-Slavery movement and when possible, she travelled to Rochester, New York where her only brother, also a freed slave, used to share the speakers' platform with Frederick Douglass. Through her acquaintances in Rochester she was introduced to Post, a member of the western New York Anti-Slavery Society and a participant in the first Women's Rights convention at Seneca Falls in 1848. After hearing Harriet Jacobs talk about her experiences as a slave, Post encouraged her to tell her story to Harriet Beecher Stowe whose *Uncle Tom's Cabin* had just become a best seller. Mrs. Cornelia Willis supported Post's suggestion. Jacobs resisted this idea at first, as is evident in this excerpt from one of her letters to Post:

'Your proposal has been thought over and over again but not without some most painful remembrances. Dear Amy, if it was the life of a heroine with no degradation associated with it. Far better to have been one of the starving poor of Ireland whose bones had to bleach on the highways than to have been a slave with the curse of slavery stamped upon yourself and your children. Your purity of heart and kindly sympathies won me to speak of my children. It is the only words that had passed by lips since I left my (grand)mother's door. I had determined to let others think as they pleased but my lips should be sealed and no one has a right to question me. For this reason when I first

<sup>3</sup>Lydia M. Child explains Jacobs' background and her relationship to the Willis family in a letter to John Greenleaf Whittier, dated April 4, 1861. See Meltzer

the survival of the first survival to the survival of the surv

came North 1 people because and tell the who consent to give without giving help save anothe selfish and a back. (Dorothy

Jacobs was hesita had had an affair lor while still liv that her two child ship, would be la her own reputation cobs' commitmen people prevailed. Post contact Stov suggested via Pos take her daughter trip to England there as a "repr slave." Mrs. Stowe Louisa might be and patronizing w ing to a young Sterling, 1984: 7 idea of "this class to the British; he some of the facts Key to Uncle To autobiographical to verify that the based on facts.

Jacobs was fur mark about her realize the extent

<sup>(1982: 378-379)</sup> and Sterling (1984: 73).

4Thirty or more of Harriet Brent Jacobs letters to her friend Amy Post are now part of the Post Family papers at the University of Rochester Library. Selections from these letters, spanning the years 1849-1861, are reprinted in We Are Your Sisters: Black Women in the Nineteenth Century Dorothy Sterling, ed (1984), Norton, New York. Sterling did not correct the grammar and punctuation in Jacobs' letters, and neither do I in my discussion.

<sup>5</sup>In Incidents Jaco ". . . the slave woman same standard as oth one's self, than to sub thing akin to freedo control over you exceand attachment. A ma pleases, and you dare does not seem so grea one who has a wife to of the slave confuses fact, renders the pract Sterling, 1984: 55). Ha a lover demonstrates slaves who were sexua body and made her ov ly involved with a wh make her consent to be da" claimed authority she did not have the r sion and another view Jean Fagan Yellin (198



icobs and gave her personal library. ried to reclaim her aw passed in 1850, m and Jacobs repaid servant for 17

ost4 indicate that became involved in it and when possihester, New York ilso a freed slave, rs' platform with ugh her acquaintwas introduced to tern New York Anparticipant in the vention at Seneca ng Harriet Jacobs s as a slave, Post r story to Harriet e Tom's Cabin had Mrs. Cornelia Wilestion. Jacobs reis evident in this ters to Post:

thought over and ithout some most Dear Amy, if it e with no degrada-Far better to have ig poor of Ireland each on the highn a slave with the ed upon yourself ur purity of heart won me to speak ie only words that : I left my (grand)determined to let leased but my lips one has a right to eason when I first

came North I avoided the Anti-Slavery people because I felt I could not be honest and tell the whole truth . . . I would never consent to give my past life to anyone without giving the whole truth. If it could help save another from my fate it would be selfish and unchristian of me to keep it back. (Dorothy Sterling, 1984: 75)

Jacobs was hesitant about revealing that she had had an affair with a young white bachelor while still living in the south,5 fearful that her two children born of this relationship, would be labeled illegitimate and that her own reputation would be ruined. Yet Jacobs' commitment to helping other black people prevailed and she agreed to let Amy Post contact Stowe on her behalf. She even suggested via Post that Stowe might like to take her daughter Louisa along on her next trip to England to meet the abolitionists there as a "representative of a Southern slave." Mrs. Stowe rejected the idea because Louisa might be subject to "much petting and patronizing which would be more pleasing to a young girl than useful" (Dorothy Sterling, 1984: 76). Stowe did not like the idea of "this class of people" being presented to the British; however, she did want to use some of the facts of Jacobs' life as part of her Key to Uncle Tom's Cabin, a collection of autobiographical sketches of slaves intended to verify that the incidents in the novel were based on facts.

Jacobs was furious with Stowe for her remark about her daughter, but it made her realize the extent of American racism. She

sarcastically wrote: "Think dear Amy that a visit to Stafford House would spoil me, as Mrs. Stowe thinks petting is more than my race can bear? Well, what a pity we poor blacks can't have the firmness and stability of character that you white people have" (Dorothy Sterling, 1984: 77). If at first Jacobs was content to convey her story to a scribe for the sake of helping black people in bondage, Stowe's rejection inspired Jacobs to write her life story herself as a way to prove her own and black people's "firmness of character." In another letter she explained:

'I must write just what I have lived and witnessed myself. Don't expect much of me dear Amy. You shall have truth but not talent. God did not give me that gift but he gave me a soul that burns for freedom and a heart nerved with determination to suffer even into death in pursuit of that liberty without which make life an intolerable burden . . . I am aware of my many mistakes and willing to be told of them. Only let me come before the world as I have been, an uneducated and oppressed slave. (Dorothy Sterling, 1984: 79)

She is now willing to take any risk to her present personal security by reclaiming her old slave identity, and infusing it with a God given human dignity, rather than apologize for her former condition and anything she might have done at that time. The purple prose in this letter stems from Jacobs' angry defiance of Stowe's racial slur, but a self-confidence emerges here that is lacking in the excerpt from the earlier letter to Post.

No longer self-conscious about niceties of style, Harriet Jacobs proceeded to write her life story at night after the Willis family retired. She never told any of the Willis' that she was writing her autobiography for fear of what Mr. Willis would say about it; thus she had to continue with her normal work load—cooking, cleaning house, and tending the Willis children. All of this hindered her progress with her manuscript, something she complained about in another letter to Amy Post:

Poor Hatty name is so much in demand that I cannot accomplish much. If I could steal away and have two quiet months to myself I would work night and day. To get this time I should have to explain myself, and no one here except Louisa knows that I

acobs' background and mily in a letter to John 1 4, 1861. See Meltzer 84: 73).

ent Jacobs letters to her the Post Family papers ibrary. Selections from its 1849-1861, are re-*Black Women in the* erling, ed (1984), Norit correct the grammar its, and neither do I in

<sup>&</sup>lt;sup>5</sup>In Incidents Jacobs justifies her affair as follows: "... the slave woman ought not to be judged by the same standard as others. It seems less degrading to give one's self, than to submit to compulsion. There is something akin to freedom in taking a lover who has not control over you except that which he gains by kindness and attachment. A master may treat you as rudely as he pleases, and you dare not speak; moreover, the wrong does not seem so great with an unmarried man, as with one who has a wife to make unhappy . . . the condition of the slave confuses all principles of morality, and, in fact, renders the practice of them impossible" (Dorothy Sterling, 1984: 55). Harriet's act of defiance in choosing a lover demonstrates that unlike thousands of female slaves who were sexually abused, she controlled her own body and made her own decision to become romantically involved with a white male. Her master had tried to make her consent to be his mistress, but Harriet or "Linda" claimed authority over her self inspite of laws saying she did not have the right to do so. For a fuller discussion and another view of this aspect of Jacobs' story see Jean Fagan Yellin (1985).



have ever written anything to be put into print. I have not the courage to meet the criticism and the ridicule of educated people. The old proverb where there is much given much is required. With myself nothing given and there must be little expected. (Dorothy Sterling, 1984: 80)

The educated people she is referring to here are the house guests who came to see the Willis family. She served them their meals but never approached them concerning her manuscript. Jacobs's experience, demonstrates a pattern common to many black American women writers who, as part of the working class, could not afford the luxury of devoting full time to their craft.6 She eventually understood this as the reason for any deficiencies she had in composition and never expected, in spite of the worthiness of her story, that it would be recognized as a great work of art. Describing her manuscript to Amy she wrote: "Just now the poor Book is in its Chrysalis state and though I can never make it a butterfly I am satisfied to have it creep meekly among some of the humbler bugs." (Dorothy Sterling, 1984: 81) Grammatical and stylistic problems aside, Jacobs understood the effectiveness of metaphor as a means of saying one thing and meaning another. The clandestine act of writing her autobiography was the chrysalis state of her gradual awakening into a confidence in herself as an author. Ever mindful of her position as servant in the Willis household, she draws an analogy between herself and her book as humble bugs in the literate world.

When, after many years, Jacobs finally completed the manuscript, she asked Amy Post to write a preface explaining that she had urged Jacobs to write her story. Post complied and sent Jacobs a preface. There is no evidence as yet available to indicate whether Post read Jacobs' manuscript, but we know that she received a letter from Jacobs informing her that she had sent the

manuscript to a Thayer and Eldridge publishing house in Boston, According to Jacobs, this publisher agreed to publish the manuscript if Jacobs could obtain a preface from Lydia Maria Child, as they thought this widely known abolitionist's name on the title page would help sell more books. Jacobs was at first afraid to approach another "satelite of so great a magnitude" after her brush with Stowe. Yet when she finally managed to meet Mrs Child in the Boston Anti-Slavery Office, she found her much more pleasant than Stowe: "Mrs. C is like yourself," she wrote Amy, "a whole souled woman. We found a way to each other's heart. I will send you some of her letters." (Dorothy Sterling, 1984: 82) One of Child's letters read as follows:

'Wayland, August 13, 1860 Dear Mrs. Jacobs,

I have been busy with your M.S. ever since I saw you; and have only done one third of it. I have very little occasion to alter the language, which is wonderfully good, for one whose opportunities for education have been so limited. The events are interesting and well told; the remarks are also good, and to the purpose. But I am copying a great deal of it, for the purpose of transposing sentences and pages, so as to bring the story into continuous order, and the remarks into appropriate places. I think you will see that this renders the story much more clear and entertaining.

I should not take so much pains, if I did not consider the book unusually interesting, and likely to do much service to the Anti-Slavery cause. So you need not feel under great obligations. You know I would go through fire and water to help give a blow to Slavery. I suppose you will want to see the M.S. after I have exercised my bump of mental order upon it; I will send it whereever you direct, a forthnight hence.

My object in writing at this time is to ask you to write what you can recollect of the outrages committed on the colored people, in Nat Turner's time. You say the reader would not believe what you saw 'inflicted on men, women, children, without the slightest ground of suspicion against them.' What were those inflictions? Were any tortured to make them confess? And how? Were any killed? Please write down

some of the

let me have

I think

Jean Yellin of this letter, ports Child's to Incidents t copy editor in publication. F and pages goe forming a tex paragraph for mitted agains to add elemen with the expec graph she pro as the chapter conform. As Bowery's com details in *Incia* dramatic. Ac: for was not c sonally. She beaten, nor bi ishment. But about what s which Child in explained in February 4, 1 into one chap ers,' in order t. ping upon hor interrupting th Holland & M #1282). Those read through chapter, can se introspection 6 narrative, nor to the central c tion to triumr ment and sexu The hallmark

Brown, had naturally commended to M.S. is alrest appropriate of Mr. Child membered to Mr. Childian of this letter, ports Child's to Incidents to

<sup>&</sup>lt;sup>6</sup>Aware that people might doubt her motives and her story's authenticity, Jacobs' asked Post to verify in a Preface that she was working all the while she was trying to get the book out, but not to mention with whom she lived and worked: "I would not want to use the Willis name, neither would I like to have other people think that I was living an Idle life—and had got this book out merely to make money" (Dorothy Sterling, 1984: 81).



yer and Eldridge pubon. According to Jaagreed to publish the could obtain a preface ld, as they thought this nist's name on the title ore books. Jacobs was oach another "satelite e" after her brush with nally managed to meet n Anti-Slavery Office, more pleasant than yourself," she wrote woman. We found a eart. I will send you orothy Sterling, 1984:

rs read as follows:

3, 1860

with your M.S. ever I have only done one very little occasion to which is wonderfully opportunities for edolimited. The events well told; the remarks to the purpose. But I leal of it, for the pursentences and pages, tory into continuous tarks into appropriou will see that this uch more clear and

so much pains, if I book unusually intero much service to the So you need not feel tions. You know I re and water to help y. I suppose you will after I have exercised order upon it; I will I direct, a forthnight

ing at this time is to you can recollect of ted on the colored r's time. You say the eve what you saw inen, children, without of suspicion against ose inflictions? Were them confess? And ? Please write down some of the most striking particulars, and let me have them to insert.

I think the last chapter about John Brown, had better be omitted. It does not naturally come into your story and the M.S. is already too long. Nothing can be so appropriate to end with as the death of your grandmother.

Mr. Child desires to be respectfully remembered to you.

Very cordially your friend, L. Maria Child' (Milton Meltzer and Patricia Holland, 1982: 357).

Jean Yellin (1985) argues in her discussion of this letter, that the first paragraph supports Child's contention in her introduction to Incidents that she functioned only as a copy editor in preparing the manuscript for publication. However, transposing sentences and pages goes beyond copy editing to transforming a text. Child's request in the third paragraph for more details of violence committed against slaves shows that she wanted to add elements to bring Jacobs' story in line with the expected pattern. In the fourth paragraph she proposes to delete passages (such as the chapter on John Brown) that did not conform. As in her handling of Charity Bowery's comments, Child deletes historical details in Incidents and emphasizes the melodramatic. Actually the violence Child calls for was not committed against Jacobs personally. She was never tied to a stake and beaten, nor branded with a hot iron as punishment. But she did send Child details about what she saw done to other slaves, which Child inserted into one chapter. As she explained in a letter to Lucy Searle dated February 4, 1861, "I put the savage cruelties into one chapter entitled 'Neighboring Planters,' in order that those who shrink from 'sipping upon horrors' might omit them, without interrupting the thread of the story" (Patricia Holland & Milton Meltzer, 1980, card 47, #1282). Those who chose not to skip, but read through this particularly gruesome chapter, can see that it contains none of the introspection evident in the other parts of the narrative, nor a sequence of events relevant to the central character's evolving determination to triumph over her physical confinement and sexual oppression during slavery. The hallmark of Jacobs' narrative is her portrayal of herself as a resourceful black woman who beat the slave system by figuratively and literally slipping though its "loopholes." Hence, Child's inserted digressions are all the more glaring.

As noted earlier, Jacobs herself did not want to mention the Willis name nor the fact that she worked for them. Child carried this further by renaming Harriet Jacobs "Linda Brent" and using other fictitious names throughout the story: "I use fictitious names in the book; first, lest the southern family who secreted Linda some months should be brought into difficulty; secondly, lest some of her surviving relations at the South should be persecuted; and thirdly, out of delicacy to Mrs. Willis, who would not want to have her name bandied about in the newspapers ... " (Milton Meltzer & Patricia Holland, 1982: 378). Child did write Jacobs another letter explaining the contract she drew up with Thayer and Eldridge: "I have signed and sealed the contract with Thayer and Eldridge, in my name, and told them to take the copyright out in my name. Under the circumstances your name could not be used you know" (Milton Meltzer & Patricia Holland, 1982: 358-359). All of this was part of the standard practice in publishing slave narratives and understandable in the context of nineteenth century laws protecting the rights of the slave holders. However, one can see that the necessity to fictionalize the names in the narrative gives Child the liberty to change other parts of the story in the interest of the anti-slavery cause.

It is difficult to say exactly how Jacobs' reacted to Child's specific revisions of her manuscript, but she did express a frustration over not being able to get away from the Willis household long enough to meet with Mrs. Child and discuss the edited manuscript. She explained in a November 8, 1860 letter to Post, that Mrs. Willis had lost a child during its delivery and had to remain bedridden for four weeks:

<sup>&</sup>lt;sup>7</sup>One of the chapters in *Incidents* is titled "Loophole of Retreat." For the idea that this is a controlling metaphor of the entire narrative, I am indebted to Valerie Ann Smith's "'Loopholes of Retreat': Architecture and Idealogy in Harriet Jacobs' *Incidents in the Life of a Slave Girl*," a paper read at the December, 1985 convention of the Modern Language Association, Chicago, Illinois.



'For this reason, my dear friend, I could not attend to my own business as I should have done. I know that Mrs. Child will strive to do the best she can, more than I can ever repay, but I ought to have been there that we could have consulted together and compared our views. Although I know hers are superior to mine yet we could have worked her great Ideas and my small ones together.' (Dorothy Sterling, 1984: 83)

Jacobs' sarcastic reference to her own small ideas indicates her confidence in her integrity as a writer, and an unwillingness completely to surrender her manuscript to an editor without being consulted on any changes. The few available letters from Child to Jacobs indicate that she did seek Jacobs' opinion of the manuscript while she worked on it (Milton Miltzer & Patricia Hollands, 1982). Missing are any letters indicating whether Jacobs ever had the chance to meet with Child before the manuscript was published in 1861.

As any writer, but especially a former slave with a mission to help other black women still in bondage, Jacobs was proud and possessive of her manuscript. However, the demands of the slave narrative format dictated the shape into which Jacobs, via Child's editing, had to fit her story. This produces a dialogue of authorial and editorial voices in *Incidents* that resembles a debate between a subjective (insider's) and an objective (outsider's) representation of one black woman's life. Nevertheless, this demonstrates that Jacobs did not sacrifice completely her "self" and "life" in her story in the name of a cause.

## REFERENCES

- Child, Lydia Maria. [1848] 1977. Charity Bowery. In Blassingame, John, ed, Slave Testimony: Two Centuries of Letters, Speeches, Interviews, and Autobiographies. Louisiana University Press, Baton Rouge.
- Douglass, Frederick. [1845] 1960. Narrative of the Life of Frederick Douglass, An American Slave, Written by Himself. Benjamin Quarles, ed, Harvard University Press, Cambridge.
- Foster, Frances Smith. 1977. Witnessing Slavery: The Development of Ante-bellum Slave Narratives. Greenwood Press, Boston.
- Holland, Patricia G. and Milton Meltzer, eds. 1980. The Collected Correspondence of Lydia Maria Child 1817-1880, (Microfiche Edition). Kraus Microform, New York.
- Jacobs, Harriet. [1861] 1973. Incidents in the Life of a Slave Girl: Written by Herself, (L. Maria Child, ed). Harcourt Brace, New York.
- Meltzer, Milton and Patricia G. Holland, eds. 1982. Lydia Maria Child Selected Letters, 1817-1880. University of Massachusetts Press, Amherst.

n

v

t

а

e

ri

t١

to we the Mi tic or as ab so wait

- Mehlman, Jeffery. 1974. A Structural Study of Autobiography: Proust, Leiris, Sartre, Levi-Strauss. Cornell University Press, Ithaca.
- Olney, James. 1978. Autos-Bios-Graphien: The Study of Autobiographical Literature. South Atlantic Quarterly, 77: 113-123.
- Stepto, Robert. 1979. From Behind the Veil: A Study of Afro-American Narrative. University of Illinois Press, Urbana.
- Sterling, Dorothy, ed. 1984. We are Your Sisters: Black Women in the Nineteenth Century. W. W. Norton, New York.
- Stone, Albert. 1982. Autobiographical Occasions and Original Acts: Versions of American Identity from Henry Adams to Nate Shaw. University of Pennsylvania Press, Philadelphia.
- Yellin, Jean Fagan. 1972. The Intricate Knot: Black Figures in American Literature. New York University Press. New York.
- Yellin, Jean Fagan. 1985. Texts and Contexts of Harriet Jacobs' Incidents in the Life of a Slave Girl, Written by Herself. In Davis, Charles and Gates, Henry L., Jr., eds, The Slave's Narrative. Oxford University Press, New York.

